見聞趣錄

……何文……

自由天地

▲方便自己

常見一些市民，上巴士無零鈔，而狠狽萬分，有些只好向乘客求助換零鈔，如果眞的沒有，只好下車了，或者到終點站再入錢，待司機同意，才能如願，更有乘客，因爲無零錢，只好忍痛多付二毫，結果益了巴士公司，司機多謝也無聲，本來是三毫半車資，結果入了五毫算數。

▲完全不同

年青夫妻，都很恩愛，愛心的流露，在不知不覺之間，並無做作，這才有欣賞的價值。

有個年青的太太，早上出去買菜，她的手，牽着一個男人，當然是她的丈夫了，丈夫的手，又牽着一個女子，那是他們三歲的女兒。

如果結婚多年，排列形式便會這樣，夫婦走在兩邊，女兒走在當中，兩隻小手給爸媽握着，

如果是老夫老妻，女兒與媽媽走在一起，爸爸在前頭帶路。

▲緊張新郎

哀謝

先考諱鴻安字守益馬公府君台山白沙南蒲長安里人痛於一九七七年三月二十三日壽終正寢積閏享壽七十有七歲經於三月廿九日假座暗士黨殯儀館舉行喪禮出殯歸土安葬於科士蘭墓園荷蒙僑團暨各宗親戚友惠賜誄詞輓聯花圈賻儀橫額輓詞等並親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

未亡人黃桂秀
孤子植朝
媳婦關氏
孤女悅意適黃門
【孤女】適盤門
孫男偉文
孫女金鈴
女壻黃博隆
侄男樹春
侄婦黃氏
侄女巧珍適劉門
侄壻【劉三祿】
侄孫男三名
侄孫女一名
外孫男光明偉明
外孫女錦素適袁門
錦翠適吳門
錦鈴錦芳
外孫壻袁鉅新吳德旋
外姪孫女二名
外曾孫男袁振華振良振洪
外曾孫女袁雪雲吳嘉惠
同叩謝

「誄詞」中國國民黨駐加總支部，雲埠分部，怡廬書社，華僑公立學校，治喪處同人，

「輓聯」馬氏公所理監事會，國民黨總支部，雲埠分部，怡廬書社，治喪處同人，黃博隆，

「橫額輓詞」雲埠馬氏公所同人，

「賻儀」黃博隆三百元，黃沾波一百元，黃鉅新一百元，黃德旋五十元，黃炳安五十元，劉信源四十元，「以上俱合家」黃光明，偉明，黃錦芳，翠芳共一百元，梁勤韶，朱阮楚，馬賡本，守華嫂，「以上每廿元俱合家」黃崇傑合家十五元，親家安人，黃五連，黃英德，周添順母親，鄭大庭，黃金合夫婦，李樹姆，李倫有，吳至旋，馬澤浦，松偉，達錚，「以上十元俱合家」國民黨雲埠分部十元，司徒緒，張冠榮，黃華晃共十元，黃榮新，岑毓秀，蔣邦，馬燦均，黃榮光，黃培佳，黃劍虹，黃洽，馬覲俊，國許，恆輔，恆卓，超彝，勁民，紹夔，世輯，燦鈞，偉民，祺本，國冠，政榮，「以上每五元俱合家」陳彥民四元，馬漕石二元五毫，健民二元五毫，余福求，梁寬明，馬均德，爲明，磐基，守競，兆寬每二元，啓亮，華樑，大眉每一元，

「花圈」台山寧陽會館同人，中國國民黨雲埠分部同人，怡廬書社同人，雲埠馬氏公所同人，黃博隆，黃馬悅意同合家，關仲悅合家，周紀常，胡彩星同，徐德昆，關民凱同，黃禮機，周道藝，黃華賀同，關文沾，關啓宗，關崇顯，黃業同，譚偉生，關雲龍，蕭秉祺同，李瓊波，林西屏同，黃金石，黃國祥，關榮樂同，湛宣征，譚宗柱，劉孔樞同，李天民，關勳和，李威，麥鳳岐，鄧拱宸，關勳煜同，關榮富，林泮，馬宗雅同，黃石民，陳應傑，伍善予，馬國深，余卓生，黃良石，雷英，馬禮，陳明修同，司徒緒，張冠榮，黃華晃同，黃義麟，鐘南光，黃社燦同，鄭池就合家，黃景池，余榮富，香港理髮店，關納達，楊慶雲，馬文偉，余森勳同，關啓宗，林榮同，馬健樞合家，馬桂全，超彝，上斌，恆卓，才譽，偉民同，銘林，大韜，榮成，恆亨，道才，本應同，聖才，樹景，寅宗，英蔚，琰光，恆科同，松偉，香本，澤浦，紹夔，

世輯，昌烈同，覲俊，國許，恆輔，頌疇，賡本，才祐同，Don's海鮮館同人，Man & Women Employees at Western Packaging同人

「素車」雲埠馬氏公所，馬爲明，袁克，黃沾波，馬文偉，李倫有，黃博隆，馬樹景，

原惠芳名恕不稱呼　倘有錯漏祈爲見諒

有經驗承接搬運工作
如下次搬遷請叫 Excel Movin 六時後
電話：733-8887

名園大酒家
（茶市部：每星期七天營業）
「華麗飲廳三層」酒樂部
滬港名廚「吳燾」師傅主理，華筵喜酒，晚飯宵夜。
茶市部
享譽港澳「巫金」師傅主理，星期美點每天上午十時至下午三時。
音樂夜總會部
方怡珍　陸文櫻　小姐
由四月十一日至廿三日重金禮聘
「天皇巨星」薛家燕小姐隆重登台
油唱
預售門券

鑽石樓
New Diamond Restaurant
555 Gore Avenue
Phone 685-0727
茗茶美點
晚飯酒菜
豐儉隨意
無任歡迎
每日由上午十時半至下午五時，又由下午五時至十時，星期六星期日及公眾假期茶市提早九時半開市　電話：六八五、〇七二七
每逢星期三休息一天

榮榮臘味製造廠
WING WING CO. LTD.
臘味專家
精製臘味
批發全球
價目印備
函索即奉
450-460 East Hastings Street
Vancouver 4, B.C.
254-7241

國際汽車駕駛學校
INTERNATIONAL DRIVING ACADEMY
386 East Hastings Street　Phone 684-3041
本校教導僑胞駕駛汽車歷史最久師資授課
爲悠久成績超著政府註冊教師
多人循循善誘以各種方言教授
方便僑胞特聘翻譯協助通過學習
車筆試備置錄音資料以供學習
忠誠爲各界僑胞服務歡迎諮詢
校長林伯篪

通用電器行
TELETONE ELECTRICAL APPLIANCE
SALE AND SERVICE
742 E. Hastings Street Vancouver B. C.
Phone: 24 Hrs. 255-7431　V6A 1R3
本店專營新舊霜櫃，電爐，冰箱，乾衣機，洗衣機，洗碗機，及各種電器用具，兼聘有名師担任修理上項各種電器用品，工精價廉。
電話：二五五－七四三壹

大陸洲駕駛學校
本校教師曾任教於香港及加拿大各省十餘年，師資優良，經驗豐富，悉心教授，捷法速成，免費接送，保証足鐘，並代僑胞翻譯英文筆試，收費公道，請電四三四－一八八七或681－1492
香港高級駕駛協會會員
加拿大安全駕駛協會會員
434－1887或681－1492
2903 Commercial Dr. Van. B.C.
Continental Driving Academy

德深公司
1-2-3 Bean Sprouts
DICKSAM LIMITED
324 Alexander Street
Vancouver 4, B.C.
電話：681-8614
遠近交易
鮮芽菜
靚豆芽
發菜黃豆
發菜綠豆
便捷妥當

時代冷氣雪櫃
僑胞光顧
價錢相宜
工程有限公司
地址：喜士定東街六九六號
公司：254-7325
24小時服務住宅：876-6361
雪櫃冷氣
電器按裝
修理零售
專科大小
商業冷房
設計按裝

香港駕駛學院
Hong Kong Driving School Ltd.
學車者好消息！
香港駕駛學院首創筆試課室，講授訓練班，由經驗人士主理，專講解交通路牌及駕駛規例，易學速成，只收費廿元，報名從速，詳情請電：
學校：321-3722
方太：298-4623
馮君：433-0303
域多利街5869

劉富
承接裝修
油漆　土木工程
地址：636 E. 14 Ave.
新電話879-4389

ADVANCE DRIVING SCHOOL
4677 Main St.,
高級駕駛學校
華人教授，經驗豐富，時間任擇，取價特廉，全程九個鐘共收 $112 免費接送及指導筆試。電話 日 879-8947 夜 873-6091

片打花舖
PENDER FLORIST
529 E. Hastings St.
Vancouver, B.C. V6A 1P9
Tel: 254-1113
遷舖新址啓事
蓮花電髮所隔壁
本號專售
盆栽時花
結婚花球
新型設計
花籃花樣
花圈花牌
儀胞光顧
無任歡迎

驗眼專家
李興捷
安省視覺大學
視光系博士
辦事處：喜士定東街五百五十五號
Anthony Lee, O. D. 253 E Hastings St.
電話：687-1018
辦公時間：星期一至星期六
上午九時至下午五時半

美華眼鏡公司
MINI OPTICAL CO. LTD.
517 CAMBIE ST., VAN. 5.
Tel:681-7710
每對五十五元
隱形眼鏡配
八折優待
學生配鏡
老人鏡十元對
平靚快
配眼鏡

李偉運輸公司
專運送家俱辦理香港移民出入兩行裝，并承具什物搬運，有大棧房代客存貯。
免費電話：二五四－三〇六二

PLUMBING
蘇卓如主理
持有政府執照
專按裝一切
水喉及煤氣工程
公司435-1010　晚上437-8239

廣珍鐘錶首飾舖
Kwong Chin Ho Co. 681-5816
39 E. Pender St. Vancouver, B.C.
平！靚！快！
電話：八七四－八四六三

曹振興
政府合法牌照
裝置或修理水喉，煤氣等一切工作　保君滿意
Johnny Chow Plumbing
959 E. 21 Ave. Vancouver, B.C.
Phone: 876-9512 876-6872

永興裝修公司
油漆做木．止庫間格．
水喉廁所．家庭電器．
新舊房屋．按裝修理．
大小工程．無任歡迎．

Seymour Collision Ltd.
1340 Seymour St.,
Vancouver, B.C.
V6B 3P3
Tel. 682-1804
斯毛修理汽車
凡有撞汽車意外發生，記登下對方姓名汽車牌號數，發生地點，俾得代閱下辦理一切手續，同時在修理期間，有汽車免費使用特別優待。
經理人：馮緝炘，林蔭棠啓

日昌豆腐廠
YET CHONG CO.
溫哥華鹿路街三四八號
電話：六八一－五七二
日昌豆腐　營養衛生
所用材料　質佳味美
上等黃豆　香滑可口
純正石膏　行銷各埠
機器製造　歡迎惠顧

強華公司
KENWARD CO.
431 COLUMBIA STREET, VANCOUVER, B.C.
四三一號哥林比亞街　電話684－8821
經售及修理名廠傳眞機，收音機及各種電器，承接大小電力工程，服務妥當，價格克己，保証滿意。

益豐茶室
Yick Fung Tea Room
137 E. Pender Street, Vancouver 4, B.C.
Phone 682-1514
中秋月餅
龍鳳禮餅
經濟時菜
每星期
營業七天

南華麵廠
Top-Valu Food Products Ltd.
575 E. Cordova St., Vancouver 4, B.C.
Phone: 253-4558　V6A 1L8
各種鮮麵
日日生鮮
超等乾麵
爽滑可口
新型機器
名師精製
大小光顧
均極歡迎

華裕國產百產公司
Yue Wha Import & Export Co. Ltd.
65 E. Hastings, Van. B.C. V6A 1M9
Phone: 688-7441
◀日七業營期星一▶
歡迎參觀選購
▲體育用品　▲瓷器碗碟　▲書報文房　▲掛畫彩刻　▲瓜藝首飾　▲唱片唱帶　▲男女棉衣　▲租國服裝　▲尼龍絲被
統辦國產百貨

元昌肉食公司
DOLLAR MEAT STORE
289 E. PENDER STREET
TEL. 681-1052
巧製
馳名琵琶鴨
掛爐鴨
脆皮大乳鴿
爽嫩白切鷄
美味桂花腸
鮮明肉類
承接金豬
逢星期一休息

旗記麵廠
Northwest Food Products Limited
355 Powell St. Vancouver 4, B.C. Phone 684-9820
五磅十扎
花旗乾麵
雲吞乾麵
花旗炸麵
蒸汽炸麵
蒸汽鮮麵
鮮雲吞皮
鮮春捲皮
新鮮蛋麵
幸運餅仔
零沽批發索發歡迎

博士視光學
權愛閣
偉慶周
驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
JACK K. CHOW
RAYMOND S. CHOW OD.
OPTOMETRIST TEL. 685-8231
685-8232
518 Main St., Vancouver 4, B.C.